

**De:** Centre Franco-Allemand de Touraine <contact@franco-allemand-touraine.eu>  
**Envoyé:** dimanche 15 février 2026 19:54  
**À:** gertmartin@franco-allemand-touraine.fr  
**Objet:** Suite de notre programme de février

Si vous ne parvenez pas à lire cet e-mail, cliquez [ici](#)



**Liebe Mitglieder,**  
*Chers amis,*

Il nous reste quelques places pour la destination MYSTERE, voyage inédit que nous organisons cet été. Il s'agit d'une nouvelle expérience. Seule certitude : c'est en Allemagne !

Prochain Feierabend! : venez nous dévoiler et défendre le mot de la langue allemande que vous préférez !

Nos cours collectifs reprennent le 2 mars. Il est encore temps de vous inscrire.

Schöne Winterferien

**Eliane Lebret**  
et l'équipe de l'association



**DESTINATION MYSTERE**

**L'Allemagne, hors du temps et des sentiers battus**

## Du 4 au 9 août 2026

Le Centre Franco-Allemand de Touraine organise un voyage en Allemagne dont la destination finale reste inconnue. Seule information : ce voyage n'a encore jamais été proposé par l'association depuis son existence (38 ans) et la ville sélectionnée, si elle demeure un haut lieu touristique en Allemagne, n'est pas très fréquentée par les touristes français.

### PROGRAMME ET PRESTATIONS

Voyage en train Tours-Ville Mystère, hébergement à l'hôtel, demi-pension, accompagnement et déplacements sur place, visites, traductions et excursions diverses dont une journée dans une autre ville Mystère, dégustation des spécialités régionales, mini-croisière. Ambiance locale garantie. Liste non exhaustive.

**Notre guide : Gérard Brousseau**, président du jumelage La Rochelle-Lübeck, historien et germaniste, nous a déjà accompagnés à Lübeck l'année dernière

### Prix pour 6 jours

Chambre double : 1350 €/pers. – Chambre simple : 1590 €

Assurance annulation incluse.

Adhésion 2026 à l'association en sus : 28€/personne ou 42€/couple

Nombre de places limité (30 pers.). Les inscriptions sont enregistrées par ordre d'arrivée

### Renseignements :

Centre Franco-Allemand de Touraine

18 rue Galpin Thiou – 37000 TOURS

Tel. 02.47.66.05.77 ou [contact@franco-allemand-touraine.fr](mailto:contact@franco-allemand-touraine.fr)

## INFORMATIONS ET BULLETIN D'INSCRIPTION



### **KAFFEEKLATSCH BEI INGRID IN TOURS** (*initialement prévu chez Christiane à Amboise*)

**Am 19. Februar 2026**

**15 Uhr**

In einer kleinen Gruppe mit Tee oder Kaffee, Kuchen gehört auch dazu, wird geplaudert und viel gelacht.

Unterhaltung auf Deutsch und Französisch in einer gemütlichen Runde...

*Kaffeeklatsch est une sorte de papotage entre ami(e)s autour d'un thé ou d'un café, accompagné de pâtisseries... allemandes, of course !*

Männer auch willkommen!

**Langue parlée:** allemand/français  
Covoiturage possible sur demande

**Reservierung** erforderlich unter : [contact@franco-allemand-touraine.fr](mailto:contact@franco-allemand-touraine.fr)



**Jeudi 26 février 2026**  
**Sortie à Paris**

**VISITE DE L'EXPOSITION GERHARD RICHTER**

**Grande Rétrospective de 60 ans de carrière : 275 œuvres de 1962 à 2024**

**Adresse:**  
Fondation Louis Vuitton  
8 avenue du Mahatma Gandhi  
Paris 16ème

**Déplacement en train**  
Aller St-Pierre TGV 9h14 / 10h15 Montparnasse  
Retour Paris Austerlitz TER 18h37 / 20h37

Chacun achète et règle son billet

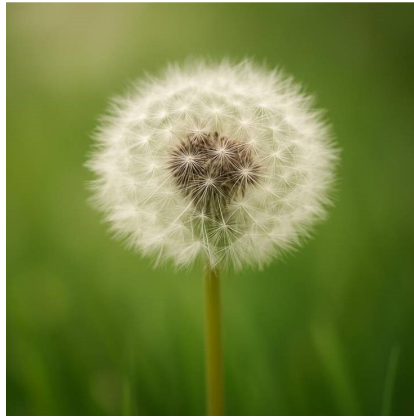
**Tarif entrée musée (visite libre) : 16€**

Adhésion à l'association obligatoire : 28€

Christiane Coiffard, notre correspondante parisienne, prendra le groupe en charge à la gare Montparnasse et l'accompagnera toute la journée pour les déplacements dans Paris.

**Pensez à vos tickets de métro !**

**Informations, réservations**  
[contact@franco-allemand-touraine.fr](mailto:contact@franco-allemand-touraine.fr)  
**Isabelle Vivien : 06 48 17 65 92**



## **FEIERABEND!**

**Freitag, den 27. Februar 2026  
18h**

*Monatlicher Diskussionsabend in deutscher Sprache*

### **Was ist dein schönstes deutsches Wort?**

Gehen Sie mit uns auf eine Entdeckungsreise und lassen Sie sich begeistern für die Schönheit der deutschen Sprache. Vergessen Sie nicht, Ihre Lieblingswörter mitzubringen.

*"**Pustoblume** - Mein schönstes deutsches Wort lautet Pustoblume, weil es wunderschön und nach Sommer klingt und dazu einlädt genau das zu tun, was der Name sagt, nämlich pusten. "*

**Animation:** Anette Anders

Eintritt frei für die Mitglieder

**Sprache:** Deutsch

**Ort:** in unseren Räumlichkeiten, 18 rue Galpin Thiou in Tours

**Eintritt :**

Frei für Mitglieder und Studenten  
6€ Nichtmitglieder



## COURS D'ALLEMAND COLLECTIFS

Le second semestre commence le 4 mars 2026 !

### 6 cours à votre disposition

Débutant I (niveau A1): mercredi 17h30 (Kirsten Lutgen)  
Débutant II (niveau A2): mercredi 19h00 (Kirsten Lutgen)  
Intermédiaire I (A2/B1) : jeudi 17h30 (Marie Garnier)  
Intermédiaire II (A) (niveau B1/B2) : jeudi 9h30 (Marie Garnier)  
Intermédiaire II (B) (niveau B1/B2) : jeudi 11h00 (Marie Garnier)  
Konversationskurs Deutschland aktuell (B2/C1) mardi 10h30 (Marie Garnier)

Petits groupes de 5 à 12 personnes permettant un véritable échange et une participation active. Pédagogie axée sur l'oral  
Test de niveau sur demande pour vous orienter.

Renseignements,  
inscriptions



## LA MINUTE ALLEMANDE

### KURZTICKER DEUTSCHLAND

### LE TEMPS DU CARNAVAL

Par Waltraud Schleser (DFG Duisburg)

Le carnaval, qu'on appelle aussi la **5<sup>ème</sup> saison en Allemagne**, bat son plein. Commencé officiellement à l'automne dernier, le 11.11 à 11h, il atteint son apogée en ce moment avec ses journées traditionnelles telles que la **Weiberfastnacht, le Rosenmontag et l'Aschenmittwoch**.

Waltraud nous explique les heures mémorables où les femmes prennent le pouvoir...

### **Möhnen an die Macht** *Les femmes au pouvoir*

Als „Möhnen“ bezeichnete man früher „alte Frauen“. Große Bedeutung erlangen sie bis heute in einigen Regionen an „Altweiber“ oder „Weiberkarneval“. Jeweils am Donnerstag vor Karneval erobern sie die Macht.

Verkleidet ziehen Frauen vor das Rathaus. Pünktlich um 11:11 Uhr beginnt nicht etwa der Sturm auf die Bastille, sondern der Sturm auf das Rathaus. Der Bürgermeister wird aus seinem Amtszimmer entführt und gezwungen, den Schlüssel der Stadt an die Frauen zu übergeben. Er selbst hat an diesem Tag nichts mehr zu sagen. Der Beweis: in den Rathäusern wird an diesem Tag nicht mehr gearbeitet, sondern nur noch gefeiert.

Doch nicht nur dem Bürgermeister wird die Macht genommen. Nein, alle Männer werden entmachtet. Um die Machtübernahme der Frauen zu manifestieren, wird den Männern die Krawatte als Symbol der Männlichkeit abgeschnitten. Honnie soit qui mal y pense ! Die Männer sind entmachtet und entmännlicht. Zum Trost bekommen sie „Bützchen“, einen Kuss auf die Wange, gerne gut sichtbar mit dickem rotem Lippenstift.

Leider dauert die Macht der Weiber nur einen Tag!

<https://www.youtube.com/watch?v=SjYbfb6MSMU>



### **YFU France recherche activement des familles bénévoles, prêtes à accueillir un ou une jeune Allemande dès la rentrée de septembre.**

L'association YFU France, dont le siège national est situé à Tours, accueillera, en septembre prochain, 25 lycéens. Ces jeunes passeront soit une année entière (10 mois), soit un semestre (5 mois) en France. Au total, des dizaines d'adolescents provenant de diverses nationalités démarreront cet été une expérience immersive dans la culture française. Les lycéens seront logés chez des familles d'accueil françaises bénévoles réparties sur l'ensemble du territoire. Cette expérience leur permettra de découvrir la culture locale tout en poursuivant leurs études dans un établissement scolaire français.

L'objectif fondamental d'YFU, comme l'indique son nom, *Youth For Understanding* (la jeunesse pour la compréhension), est de promouvoir la compréhension mutuelle entre les peuples à travers des échanges interculturels, une mission née après la Seconde Guerre

mondiale afin d'éviter de futurs conflits mondiaux. Depuis sa création en 1951, l'association reste fidèle à ses valeurs de paix et de rapprochement culturel, ce qui lui a permis de se développer à l'échelle mondiale.

**Si cette opportunité vous intéresse, YFU France répondra à toutes vos questions au 02 47 70 26 10.**

Vous pouvez également visiter leur site web à l'adresse suivante :

<https://accueillir.yfu.fr/contact>

Enfin, de nombreux profils de jeunes peuvent déjà être consultés en ligne :

<https://linktr.ee/yfufranceprofils>



## **MOBIKLASSE**

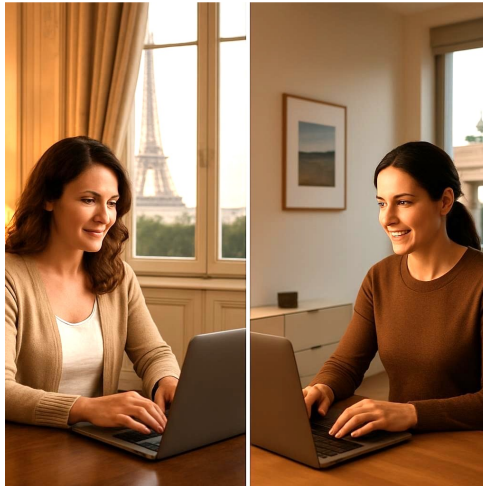
**A l'attention des enseignants d'allemand :**

**Simon sillonne avec enthousiasme les routes de la région pour répondre aux demandes d'animation des professeurs !**

Embauché par l'OFAJ pendant une année scolaire, Simon, lecteur de la Mobiklasse 2025-2026 parcourt l'académie Orléans-Tours à la demande des enseignants pour sensibiliser leurs élèves à la langue et à la culture allemandes.

Il saura sûrement rallier beaucoup de jeunes scolaires à la cause allemande !  
Vous pouvez réserver dès maintenant une animation pour votre classe.

Pour tout savoir sur ce programme original qui a fait ses preuves depuis plus de 20 ans maintenant dans nos deux pays : <https://www.mobiklasse.de>



## TROUVEZ VOTRE PARTENAIRE LINGUISTIQUE OU CULTUREL

**Vous avez envie d'améliorer votre pratique de l'allemand et/ou d'échanger face à face depuis chez vous avec un/e partenaire d'outre Rhin ?**

Le Centre Franco-Allemand de Touraine et la Deutsch-Französische Gesellschaft de Duisburg (DFG Duisburg) vous proposent conjointement et gratuitement (seule une adhésion est demandée) **un contact et un lien** pour discuter de visu à distance. Aucun niveau de langue n'est exigé.

**Renseignements, inscriptions :** [contact@franco-allemand-touraine.fr](mailto:contact@franco-allemand-touraine.fr)  
ou 02 47 66 05 77



#81848263

**Soutenez votre association en adhérant :**  
<https://franco-allemand-touraine.eu/Adhesion/>



Centre Franco-Allemand de Touraine  
18 rue Galpin Thiou  
37000 TOURS  
Tel. +33 (0)2 47 66 05 77  
Accueil du lundi au vendredi de 15h00 à 17h30  
Permanence du consulat honoraire lundi matin sur RV.  
[www.franco-allemand-touraine.eu](http://www.franco-allemand-touraine.eu)

© 2026 Centre Franco-Allemand de Touraine

Cet e-mail a été envoyé à gertmartin@franco-allemand-touraine.fr  
Vous avez reçu cet email car vous vous êtes inscrit sur Centre Franco-Allemand de Touraine.

[Se désinscrire](#)

